

**FORMATO  
EUROPEO PER IL  
CURRICULUM  
VITAE**



**INFORMAZIONI PERSONALI**

Nome **PIOVACCARI CLARA**  
Indirizzo **VIA DECIO RAGGI, 191 – 47121 – FORLÌ - ITALIA**  
E-mail **clara.piovaccari@alice.it**  
Nazionalità **italiana**  
Data di nascita **17/02/1963**

**ESPERIENZA LAVORATIVA**

---

**ESAMINATORE IN COMMISSIONI DI ITALIANO L2**

---

- Date (da – a) 18.11.2013 (Totale **43 ore**)  
17.06.2013/ 18.06.2013  
19.11.2012  
18.06.2012/19.06. 2012  
20.06.2011
- Nome e indirizzo del datore di lavoro **Centro linguistico della Libera Università di Bolzano.**  
**Via Dante, 9 – 39100 Bolzano.**
- Tipo di impiego **Esaminatore** alla commissione di esami **Celi.**
  
- Date (da – a) 08.04.2015 /09.04.2015 (Totale **74 ore**)  
14.07.2014 /15.07.2014  
28.11.2011 / 28.11.2011  
11.04.2011 / 15.04.2011  
13.12.2010 / 15.01.2010
- Nome e indirizzo del datore di lavoro **Centro linguistico della Libera Università di Bolzano.**  
**Via Dante, 9 – 39100 Bolzano**
- Tipo di impiego **Membro di commissione** di esami **LAT** per l'accertamento delle competenze linguistiche di italiano di livello B1-B2 – B2+.

## ESPERIENZA LAVORATIVA

---

## INSEGNAMENTO DELLA LINGUA ITALIANA COME LINGUA SECONDA PRESSO ATENEI ITALIANI E STRANIERI IN ITALIA

---

- Date (da – a)
  - Nome e indirizzo del datore di lavoro
  - Tipo di impiego
  - Principali mansioni e responsabilità

OTTOBRE 2012 / GIUGNO 2013 (Totale **52 ore**)  
**Centro linguistico della Libera Università di Bolzano.**  
Via Dante, 9 – 39100 Bolzano  
**Docenza italiano L2.**  
Docente di Italiano per Stranieri dei corsi di *preparazione agli esami di certificazione CeliA - C1.*
  
- Date (da – a)
  - Nome e indirizzo del datore di lavoro
  - Tipo di impiego
  - Principali mansioni e responsabilità

OTTOBRE 2010 / SETTEMBRE 2014 (Totale **558 ore**)  
**Centro linguistico della Libera Università di Bolzano.**  
Via Dante, 9 – 39100 Bolzano  
**Docenza italiano L2.**  
Docente di Italiano per Stranieri dei corsi obbligatori di preparazione agli esami di lingua per i corsi di studio bi- e trilingue, del corso di italiano per studenti *Erasmus* e del corso per collaboratori amministrativi.
  
- Date (da – a)
  - Nome e indirizzo del datore di lavoro
  - Principali mansioni e responsabilità

27.01.2015 / 13.03.2015 (Totale **50 ore**)  
**AFORM - Settore Centro Linguistico di Ateneo - CLA** Piazza San Giovanni in Monte 4 - 40126 Bologna.  
  
Formatore di lingua e cultura italiana L2 per studenti internazionali nell'ambito del progetto AlmaItaliano.
  
- Date (da – a)
  - Nome e indirizzo del datore di lavoro
  - Tipo di impiego

OTTOBRE 2008 / APRILE 2015 (Totale **706 ore**)  
**CLA (Centro Linguistico di Ateneo), Università di Ferrara.**  
Via Savonarola, 7 - Ferrara  
**Professore a contratto di italiano L2.**
  
- Date (da – a)
  - Nome e indirizzo del datore di lavoro
  - Tipo di impiego

26.08.2013 / 27.09.2013 (Totale **250 ore**)  
27.08.2012 / 28.09.2012  
Centro Linguistico d'Ateneo dell'Alma Mater Studiorum Università di Bologna, Piazza San Giovanni in Monte, 4 – 40124 Bologna in collaborazione con Ficlit, Via Zamboni, 32 - 40126 Bologna  
  
Attività di didattica di lingua e cultura italiana nell'ambito del progetto di formazione linguistica nel programma per studenti di scambio brasiliani denominato **Scienza senza frontiere – CSF Italia.**
  
- Date (da – a)
  - Nome e indirizzo del datore di lavoro
  - Tipo di impiego
  - Principali mansioni e responsabilità

9.07.2012 / 27.07.2012 (Totale **63 ore**)  
Settore Accordi e convenzioni Internazionali di **Alma Mater Studiorum – Università di Bologna**, in collaborazione con il CLA e la Facoltà di Lingue e Letterature Straniere di Bologna  
**Docenza di italiano L2** presso la *Scuola Estiva di Lingua e Cultura italiana per Stranieri* – Edizione 2012  
Lezione in aula, preparazione di materiali didattici, somministrazione test di ingresso e test finale.

- Date (da – a) GENNAIO 2006 / OTTOBRE 2012 (Totale **798,5 ore**)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro Indiana University - **BCSP** (Bologna Consortial Studies Program) di Bologna.  
Via Malcontenti, 3 – 40121 Bologna
- Principali mansioni e responsabilità **Docente di italiano L2** del Corso di lingua e cultura italiana nel programma di pre-session e del Corso di pratica avanzata in lingua italiana per studenti americani in scambio universitario presso l'Università di Bologna.
- Tipo di impiego Professore a contratto di italiano L2.
- Date (da – a) SETTEMBRE 2003 / DICEMBRE 2008 (Totale **670 ore**)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro **CILTA**, Università di Bologna.  
Piazza San Giovanni in Monte, 4 – 40124 Bologna
- Tipo di impiego **Docenza italiano L2.**
- Principali mansioni e responsabilità Docente di Italiano per Stranieri nei corsi di Italiano per gli studenti *Erasmus* e in scambio universitario dell'Università di Bologna.
- Date (da – a) 03.03.2008 / 30.09.2008 (Totale **183,5 ore**)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro **CLIRO** - Università di Bologna - Centro Linguistico dei Poli Scientifico-Didattici della Romagna - sede di Forlì.
- Tipo di impiego Tutor di lingua italiana per studenti cinesi.

## ESPERIENZA LAVORATIVA

---

### INSEGNAMENTO DELLA LINGUA ITALIANA COME LINGUA SECONDA E/O STRANIERA PRESSO ISTITUTI DI FORMAZIONE E SCUOLE PRIVATE IN ITALIA E ALL'ESTERO

---

- Date (da – a) 24.05.2013 / 30.09.2013  
14.05.2012 / 17.08.2012  
01.04.2011 / 27.08.2011  
01.03.2010 / 29.08.2010  
16.03.2009 / 28.08.2009  
01.04.2008 / 22.08.2008  
02.04.2007 / 24.08.2007  
10.04.2006 / 30.08.2006  
28.02.2005 / 28.10.2005  
01.04.2004 / 31.10.2004  
12.05.2003 / 31.08.2003  
01.03.2002 / 31.10.2002  
07.05.2001 / 31.12.2001  
05.06.2000 / 20.10.2000
- Nome e indirizzo del datore di lavoro **Scuola Verde L'Olmo.**  
Via Roma, 7- 47010 Portico di Romagna (FC)
- Tipo di impiego **Docenza italiano L2.**
- Principali mansioni e responsabilità Collaborazione coordinata continuativa avente ad oggetto corsi tenuti secondo il calendario di apertura della scuola (marzo-novembre) in modalità standard (20 ore settimanali) o intensiva (30 ore settimanali). Preparazione di materiali didattici, somministrazione e correzione dei test di piazzamento, verifiche didattiche relative all'apprendimento linguistico.
- Date (da – a) 21.05.2007 / 25.05.2007 (Totale **30 ore**)

- Nome e indirizzo del datore di lavoro
- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

**FOF** (Folkeligt Oplysnings Forbund) di **Åarhus – Danimarca**

**Docenza italiano LS.**

Docente di lingua e cultura italiana nell'ambito del progetto *Settimana Italiana*.

## ISTRUZIONE E FORMAZIONE

13/07/1995

Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione

- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio

**Diploma di Laurea in Lingue e letterature Straniere Moderne. Università degli Studi di Bologna**

Tedesco, inglese, letterature straniere, linguistica.

*Tesi di letteratura tedesca:* Egon Erwin Kisch: tra letteratura e giornalismo.

*Relatore Prof. Alberto Destro.*

---

## TITOLI UNIVERSITARI DI SPECIALIZZAZIONE IN MATERIA DI DIDATTICA DELLE LINGUE

---

marzo 2014/marzo 2015

- Qualifica conseguita

**Perfezionamento professionalizzante “Tutor per percorsi di apprendimento linguistico in rete”** presso centro F.A.S.T. – Università per Stranieri di Siena, percorso di studi e ricerca equivalente a 20 CFU (Crediti Formativi Universitari), per complessive 500 ore di studio.

*Tesi finale: Il ruolo dell'e-tutor nell'interazione didattica.*

Conduzione (nell'ambito del corso) di attività di tutorato come supporto alla didattica della lingua italiana in ambiente di apprendimento full-distance del corso denominato Corso di lingua italiana C1 online dal 1 settembre al 7 novembre 2014

2004/2005

- Qualifica conseguita
- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio

**Master Universitario di 2° livello** in Didattica dell'Italiano come L2. Dipartimento di Romanistica dell'Università degli Studi di Padova.

Linguistica, grammatica, sociolinguistica, italiano per stranieri, valutazione e testing.

Il corso prevedeva 320 ore di didattica in presenza e 200 ore di tirocinio equivalenti a 60 CFU (Crediti Formativi Universitari) per complessive 1500 ore di studio.

*Tesi finale: Misurare e valutare le competenze linguistiche al livello A1: riflessioni, problemi e strumenti.*

10.08.2006

**DITALS II Livello.** Conseguimento del certificato di competenza in didattica a stranieri rilasciato dall'Università per Stranieri di Siena.

27.06.2008 / 05.07.2008

Frequenza della **scuola estiva in Didattica delle Lingue Moderne Dilm** sul tema *Grammatica e pragmatica nell'insegnamento e nell'apprendimento delle lingue*. Modulo intensivo di studio post-laurea che faceva parte, dal 2000 al 2008, dell'offerta formativa della Facoltà di Lingue e Letterature straniere dell'Università di Bologna.

30.06.2007 / 07.07.2007

Frequenza della **scuola estiva in Didattica delle Lingue Moderne Dilm** sul tema *Aspetti sociolinguistici dell'apprendimento e insegnamento delle lingue*. Modulo intensivo di studio post-laurea che faceva parte, dal 2000 al 2008, dell'offerta formativa della Facoltà di Lingue e Letterature straniere dell'Università di Bologna.

#### **ABILITAZIONE E FORMAZIONE ESAMINATORE CELI**

28.03.2012

**Corso di formazione per le Commissioni DILS-PG e Celi 5 DOC**, promosso dal Centro per la Valutazione e le Certificazioni Linguistiche dell'Università per Stranieri di Perugia, svoltosi a Bolzano presso il Centro linguistico della Libera Università, il 30 marzo 2012 per un totale di ore 8/8.

28.02.2011/ 5.03.2011

**Abilitazione di esaminatore CELI /CIC** conseguita al termine del *Corso di Formazione e aggiornamento per Esaminatori CELI e CIC* organizzato a Perugia dal Centro Valutazione Certificazioni Linguistiche dell'Università per Stranieri di Perugia per un totale di ore 24,5/24,5.

14.05.2011

**Corso di Formazione per Commissari CIC (Certificato di Italiano Commerciale)** organizzato dal Centro Valutazione Certificazioni Linguistiche dell'Università per Stranieri di Perugia presso il Centro Linguistico dell'Università di Bolzano per un totale di ore 4/4.

#### **CORSO PER SOMMINISTRATORE DI ESAMI CILS**

14.03.2013

Corso di 1° livello per somministratori di esami CILS – *Certificazione di Italiano come Lingua Straniera* – svoltosi presso la sede dell'Università per Stranieri di Siena, Piazzale C. Rosselli 27/28, per un totale di ore 4/4.

15.03.2013

Corso di 2° livello per somministratori di esami CILS – *Certificazione di Italiano come Lingua Straniera* – svoltosi presso la sede dell'Università per Stranieri di Siena, Piazzale C. Rosselli 27/28, per un totale di ore 7/7.

<b>FREQUENZA IN CORSI DI AGGIORNAMENTO E CONVEGNI DAL 2008 A OGGI</b>
---

14 mar., 28 mar., 16 magg. 2015

Partecipazione al corso di formazione interna della Libera Università di Bolzano in lingua inglese, italiana e tedesca *Wikispaces im Sprachunterricht, nella didattica delle lingue, in language teaching* per una durata complessiva di ore 9/9

09.05.2015

Partecipazione al **Seminario Internazionale per insegnanti di Lingua** *Ricostruzione di conversazione: attività che 'conquista' gli studenti* presso l'Istituto Dilit di Roma, Via Marghera 22, per una durata complessiva di ore 8/8.

- 29.01.2015 Partecipazione all'incontro di studio e formazione *Strategie e strumenti per l'italiano Ls e L2* organizzato da Loescher editore presso Sala Malliano dell'Università degli Studi di Milano ore 4/4.
- 12.12.2014 *Corso introduttivo al language testing* tenuto dalla Prof.ssa Giuliana Grego Bolli dell'Università per stranieri di Siena presso la Libera Università di Bolzano per un totale di ore 8/8.
- 29.10.2014 Partecipazione alla giornata di studio e formazione *L'italiano competente* organizzato da Loescher editore presso Fondazione Palazzo Strozzi – Firenze ore 6/6.
- 12.04.2014/13.04.2014 Partecipazione al **20° Seminario Internazionale per insegnanti di Lingua** sul tema *Esiste il metodo Dilit?* presso l'Istituto Dilit di Roma. per un totale di 16 ore effettive.
- 28 marzo 2014 ***La lezione di italiano***, spettacolo didattico per insegnanti di italiano per stranieri organizzato da Formazione docenti RCS LIBRI, Museo Maxxi Roma, per complessive ore 9/9.
- 27 e 29 marzo 2014 ***XVIII Convegno Nazionale Giscel. Educazione linguistica e apprendimento/insegnamento delle discipline matematico-scientifiche***, Roma per complessive ore 12/20.
- 03.02.2014/04.02.2014 Partecipazione al **seminario** *Progetti per l'apprendimento linguistico: pluralità di obiettivi, metodologie, strumenti* organizzato dalla Scuola di Lingue e Letterature, Traduzione e Interpretazione (sede di Bologna) per complessive 12/12 ore.
- 29.10.2013 *Assessing Speaking at the FUB. Il nuovo test del parlato*. Corso di formazione per la somministrazione della prova orale di certificazione dei livelli di lingua B2, B2+ e C1 per complessive 8/8 ore.
- 14.05.2013 Partecipazione al **laboratorio didattico** *Come lavorare su audio, video, fumetti con l'Approccio globale* organizzato da RCS Libri-Education, tenutosi a Firenze a Palazzo Strozzi per complessive ore 4/4.
- 20.04.2013 /21.04.2013 Partecipazione al **19° Seminario Internazionale per insegnanti di Lingua** sul tema *Applicazioni pratiche in classe dell'Analisi conversazionale* presso l'Istituto Dilit di Roma. Durata 16 ore.
- 10.05.2012 Partecipazione al **laboratorio didattico** *Dal metodo educativo all'approccio globale*, organizzato da RCS Libri-Education, tenutosi a Bologna presso la scuola Edmondo De Amicis per complessive ore 3,5/3,5.
- 12.04.2012 /14.04.2012 ***XVII Convegno Nazionale Giscel. L'italiano per capire e per studiare. Educazione linguistica e oltre***, tenutosi presso l'Università agli Studi di Modena-Reggio Emilia per complessive ore 20/20.

- 16.12.2011 Partecipazione alla conferenza del prof. Gabriele Pallotti presso la Libera Università di Bolzano dal titolo *Valutare il parlato in L2: dalla ricerca al testing*, totale 3 ore.
- 26.11.2011 Partecipazione al **XX Convegno nazionale ILSA** dal titolo *Grammatica e apprendimento dell'Italiano L2* per un totale di ore 6,5/6,5.
- 25.06.2011 Partecipazione al **Seminario** *Progettazione e realizzazione di testi per l'insegnamento/apprendimento dell'Italiano L2: Uni.Italia per studenti stranieri* tenutosi presso l'Università degli Studi di Padova per complessive ore 3/3.
- 27.11.2010 Partecipazione al **XIX Convegno nazionale ILSA** dal titolo *L'acquisizione del lessico nell'apprendimento dell'italiano L2* per un totale di ore 6,5/6,5.
- 27.09.2010 / 01.10.2010 Partecipazione al **XXII corso Plida** di aggiornamento per docenti di lingua italiana per stranieri dal titolo *L'italiano dell'Italia unita*. Corso di aggiornamento per insegnanti di italiano L2 riconosciuto dal MIUR come attività formativa per complessive ore 30/30.
- 04.03.2010 / 06.03.2010 Partecipazione al **XVI Convegno Nazionale Giscel** sul tema *La grammatica a scuola: Quando? Come? Quale? Perché?* tenutosi presso l'Università agli Studi di Padova per complessive ore 20/20.
- 20.10.2009 Partecipazione al **Seminario di aggiornamento dell'italiano L2** dal titolo *L'uso delle tecnologie nella didattica per progetti*. Presso CLA di Ferrara per complessive ore 4/4.

---

#### FORMAZIONE PRECEDENTE IL 2008

---

- 20.04.2007 / 22.04.2007 Partecipazione al **16° Seminario Internazionale per insegnanti di Lingua** sul tema *Come possiamo aspettarci che imparino una lingua se li teniamo incollati alla sedia?!* presso l'Istituto Dilit di Roma. Durata 16 ore.
- 02.02.2004/04.04.2004 Partecipazione al **Convegno** per insegnanti di lingua *Il quadro comune europeo di riferimento per le Lingue* presso l'Istituto Dilit di Roma. Durata 16 ore.
- 13.10.2003 / 24.10.2003 **Corso intensivo di formazione di base** per insegnanti di Italiano come Lingua Seconda (L2) e come Lingua Straniera (LS) per complessive 86 ore di lezione presso la Scuola Leonardo da Vinci, P.za dell'Orologio, 7-Roma.
- A.A. 2001 / 2002 **Master Universitario di 1° livello** per *Operatori museali e archivistici con competenze storiche, filologiche e storico-religiose nei secoli IV-XV* presso il Dipartimento di Storie e Metodi per la Conservazione dei Beni Culturali–Università di Bologna (sede di Ravenna).  
Tesi: *Il fondo Lanzoni alla Biblioteca Comunale di Faenza*.

- 2001 **Corso di qualificazione superiore** in *Sviluppo e applicazione dei linguaggi informatici per la comunicazione multimediale* della durata di 700 ore presso il CNOS-FAP di Forlì.
- 1995 / 1997 **Diploma di Archivistica, Paleografia e Diplomatica**, conseguito presso la scuola biennale degli Archivi di Stato di Bologna.
- 1982 **Diploma di maturità scientifica.**

#### CAPACITÀ E COMPETENZE

**Madrelingua** Italiano  
**Altre lingue** Tedesco: Buono  
Inglese: Buono

**Conoscenze informatiche** Conoscenza certificata dei programmi del pacchetto Office e di programmi per piattaforme didattiche. Competenza nella gestione della didattica online e nella produzione di materiale didattico multimediale.

Il sottoscritto acconsente, ai sensi del D.Lgs. 30/06/2003 n.196, al trattamento dei propri dati personali.

Il sottoscritto acconsente alla pubblicazione del presente curriculum vitae sul sito dell'Università di Ferrara.

Forlì 06/08/2015